## Eine neue Asphaltdecke auf dem Wunschzettel

## Straßen- und Bürgersteigbau im Wittlager Land - Damm am Grenzkanal gebrochen



Vor 50 Jahren

Von Wolfgang Huge

**ALTKREIS WITTLAGE. Lan**ge Zeit hatte das Vorhaben auf der Wunschliste der Bürger gestanden, nun wurde **15 Kilometer langen neuen** verabschieden ist, und trotz Straßendecke zwischen Ostercappeln und Schwagstorf. Stück um Stück verbesserten sich damals die Stra-Benverhältnisse im Landkreis Wittlage, und es war er Fantasie -, dann sollte er gehabt hätten.

Schwagstorf, 1. Dezember ben Jungen oder Mädchen Ein lang gehegter Wunsch, unterzeichnet, aber doch oftmals ausgesprochen, wur- auch von braven Menschen. de in den letzten Wochen er- Von Bürgern dieses Kurortes. füllt. Ab heute können die die den verständlichen Kraftfahrer über eine 15 Kilo- Wunsch haben, trockenen meter neue Asphaltdecke Fußes nach Hause zu komfahren, denn die Kreisstraße men. Und so wäre dieser von Schwagstorf nach Oster- Wunschzettel von den Mäncappeln auf dem Teilstück nern und Frauen untervon Bauer Mönkehues bis zur schrieben, die an der Oststra-Poststelle ist nunmehr ausge- ße wohnen, die besser "Knöbaut worden. Darüber sind chelverstauchungs-Allee" alle Schwagstorfer, aber auch baues die starke Rechtskurve Bewohner der Oststraße, sei worden, wie sicherlich erin- westfälische Grenzkanal lau- am Grenzkanal in einer Län- gung beider Gewässer nicht das Land unter Wasser.

jetzt etwa 50 Meter westli-

Heute Abend um 20 Uhr trifft sich der Gemeinderat des Sitzung im alten Jahr. Das trifft sich gut, denn so kurz vor Weihnachten sollten der Eielstädt, 5. Dezember. Bürgermeister und seine Ratsherren "versöhnlich" gestimmt sein. Trotz des Nachder Wunsch erfüllt mit einer tragshaushaltsplanes, der zu des Haushaltsplanes für 1962, über den noch abzustimmen sein wird. Und wenn der Rat ein wenig Fantasie hat – und natürlich hat noch lange nicht alles so, wie zwischen den Vorlagen zur hier zwei Fahrzeuge – es müsdies die Autofahrer gerne Sitzung auch einen Wunschzettel sehen.

> Nicht von irgendeinem liehieße, oder aber "Schlag-

alle Kraftfahrer überaus froh. loch-Street". Und in der Tat, [...] Erfreulich ist vor allem, diese Straße ist des Kurortes dass noch vor Einbruch des Bad Essen nicht würdig. Hier Winters das erste Teilstück soll freilich keinesfalls verder Verbindungsstraße zwi- kannt werden, dass gerade schen Ostercappeln und im Straßen- und Wegebau in gersteigs zu vollenden. Zu- serungsanlage für dieses ter und weiter an. [...] Als zur Hunte. Und die Bauern in werk ausgepumpt wird, läuft Schwagstorf ausgebaut wurden letzten Jahren ein großer de. Zu erwähnen ist vor al- Nachholbedarf zu erfüllen sen bis zur katholischen Kir- sum an. Der Zubringerkanal Grund gegangen wurde, stell- und immer wieder die Frage, des Dammbruchs wieder in lem, dass im Zuge des Aus- war, jetzt aber, so meinen die che ein Bürgersteig angelegt von Meyerhöfen und der te man fest, dass der Damm warum wohl eine Vereini- das Bruch hinein und setzt

hinter dem Hof Mönkehues es bei Kleinem auch an der nerlich ist. Dieser zweite verschwunden ist; die neue Zeit, an sie zu denken. Und verläuft wer dieses Straßenstück einmal begeht oder befährt, dem wird dieser Wunsch verständlich. Schlaglöcher brei-Bad Essen, 5. Dezember. ten sich, in den Pfützen spiegelt sich der trübe Himmel, und der Schuhcremebedarf Kurortes zu seiner vorletzten der Menschen an der Oststraße steigt ins Unermessliche.

> Nicht allein für die Kraftfahrer, in weit größerem Maße für die Fußgänger ist die Lindenstraße außerhalb der geschlossenen Ortschaft Bad Essen in Richtung Eielstädt hin eine große Gefahrenquelle. Diese Straße ist schmal, und sie ist beidseitig mit mächtigen Lindenbäumen bestanden. Begegnen sich sen nicht einmal "dicke Brummer" sein -, dann stehen die Fußgänger vor der ängstlichen Frage: Wohin? Dabei muss man bedenken, dass ja nicht nur Erwachsene dieses gefährliche Straßenstück begehen, sondern auch die Kinder, namentlich die Schulkinder aus Eielstädt und Wittlage. Und so konnte es nicht ausbleiben, dass aus der Öffentlichkeit heraus immer wieder an die verantwortlichen kommunalen Gremien die Frage gerichtet wurde, was man hier zu tun gedenke, wann wohl hier dieser Zustand behoben werde?

> Nun, seit Wochen sind zweiten Abschnitt des Bürnächst einmal war in Bad Es-

Bauabschnitt ist 340 Meter lang. Er führt von der katholischen Kirche bis vor die Kurve an das Pflegehaus in Eielstädt heran. Es wird sich nur noch um Tage handeln, bis hier der Bürgersteig, der hinter den Bäumen liegt, übergeben werden kann. Wäre nicht das schlechte Wetter der letzten Wochen gewesen, hätte längst unter diese Maßnahme der Schlussstrich gezogen werden können.

Die teilweise starken Regenfälle jedoch haben verständliche Verzögerungen mit sich gebracht. Die Öffentlichkeit begrüßt es, dass nicht nur ein Bürgersteig angelegt wird, sondern auch ein Radfahrweg, zumal eben viele Schulkinder mit dem Rad in die Schule fahren, die dann von der schmalen und somit gefährlichen Lindenstraße heruntergenommen werden können. Der Bürgersteig ist 1,20 Meter breit, der Radfahrweg 1,80 Meter. Sicher wird im Frühjahr 1962 der dritte Bauabschnitt beginnen, denn es ist ja geplant, den Bürgersteig mit Radfahrweg bis nach Wittlage durchzuziehen. [...]

Hunteburg, 15. Dezember Wieder einmal haben die Meverhöfener Bruchbauern ernstliche Sorgen. Obwohl bei den Regenfällen der letzten Tage das Schöpfwerk in lager Land niedergingen, Hunte trennen sich beide Ka- sind verständlich, denn auch Betrieb war, stieg das Wasser Straßenarbeiter dabei, den auf den Feldern, Wiesen und Weiden an. [...] Die Entwäs-Bruch mutet wie ein Kurio-



Ein Bürgersteig wurde vor 50 Jahren in Eielstädt angelegt.

Repro: Wolfgang Huge

fen ein gewisses Stück paral- ge von sechs Metern gebro- möglich ist. [...] Die Bauern sind nur durch einen Damm getrennt, der das westfälische Land vor Überschwemser Tage nun, als starke Regenfälle auch über das Wittstieg das Wasser in den Feldern, Wiesen und Weiden des

lel nebeneinander her; sie chen war. Dieser Damm bildet nach der westfälischen Seite die Grenze und ist in rend des Dammbaues darauf seiner Krone nur etwa einen mungen bewahren soll. Die- Meter breit, zur Stabilisierung aber mit Sträuchern bewachsen. 1000 Meter vor der nen. Die Sorgen der Anlieger näle wieder. Der Niedersächsische führt zum Schöpf-Meyerhöfener Bruches wei- werk, der Westfälische direkt geworden. Was am Schöpfschließlich der Sache auf den diesem Gebiet stellen immer

im Meverhöfener Bruch erzählen, sie hätten schon wähhingewiesen, dass der Damm keinesfalls starken Wasserdruck würde aushalten köndie Inbetriebnahme des Schöpfwerkes ist illusorisch durch die entstandene Lücke

## MS Bad Essen fährt auf den deutschen Binnenwasserstraßen

## Schiffstaufe in Berlin mit Gästen aus der Wittlager Gemeinde

whu BAD ESSEN/BERLIN. Die "MS Bad Essen" fährt auf den deutschen Binnenwasserstraßen.

Berlin, 18. Dezember, Am vergangenen Freitag fand in Berlin-Spandau die Taufe des Motorschiffes "Bad Essen" statt, das im Auftrag der Dampfer-Compagnie, Hamburg-Berliner Lloyd" auf der Teltow-Werft gebaut worden ist. An dieser auch für den Kurort Bad Essen denkwürdigen Stunde – schließlich trägt das Schiff ja den Namen der "Perle des Wiehengebirges" über die deutschen Binnenwasserstraßen – nahm auch Bürgermeister Düffelmeyer teil. Den Taufakt vollzog die Gattin des Fabrikleiters der Glücks-Essen, Frau Antje Höhne. men Bad Essen, wünsche dir Berlin-Spandau ein 1000allezeit gute Fahrt und ein Tonnen-Motorgüterschiff Fuß Wasser unter dem Kiel!" auf den Namen des Kurortes. Mit dieser traditionell kur- Unter den anwesenden "Süß-



klee-Milchgesellschaft in Bad Taufe der MS Bad Essen in Berlin.

zen Ansprache taufte am wassermatrosen" gab es kei-

\*3.9 Cent/Min. aus dem deutschen Festnetz: Mobilfunkhöchstpreis 42 Cent/Min

Mit der OS- oder EL-CARD 3 % Ermäßigung!

"Ich taufe dich auf den Na- Freitag Frau Antje Höhne in nen Zweifel an der Erfüllung rensleute aus aller Welt ist der guten Wünsche, als mit wohl kaum so stark wie der dumpfem Klatschen die Sektflasche am Bug des schmucken Schiffes zerschellte.

Der Aberglaube der Fah- Hamburger Reederei vergab

Glaube der "Schlesischen Dampfer-Compagnie, Hamburg-Berliner Lloyd AG". Die

Repro: Wolfgang Huge

stützung der Berliner Wirt- und das gegenseitige Wohlschaft an die Teltow-Werft in wollen – alles jeweils extra, Trute, der seinerseits das Berlin-Zehlendorf. Über die versteht sich - begossen. In Wohl des Schiffes in die Ob-Toppen geflaggt, stach das der geräumigen Küche dufte- hut von Kapitän Peach gab. neue Schiff wenig später in te es aromatisch nach Kaffee, Unter Gläserklingen und ei-See – den Berliner Wannsee. zubereitet von der zarten nem dreifachen Hoch aller Während auf der Komman- Hand des Käpt'ns Frau. Im Anwesenden wurde die dobrücke Käpt'n Peach über Mannschaftslogis warteten Flagge der Teltow-Werft an "seinen" nagelneuen "Pott" Berge lecker zubereiteter der Mastspitze gegen die schmunzelte und mit leichter Brötchen auf die hungrigen Fahne der SDG ausge-Hand die 500-Dieselmotor- Gäste, und im Maschinen- tauscht. Der Ernst des Tages PS des 67 Meter langen Schif- raum gluckerte fröhlich so begann [...] beim Festessen fes bändigte, stand kühn wie ein Wikinger der Bürgermeister Bad Essens am Bug und ließ sich bei strahlendem Sonnenschein die 3 Grad kalte Berliner Luft um die Nase wehen. "Ich freue mich jedesmal, wenn ich wieder nach Berlin kommen kann", gestand er. Bei ruhiger "See" außenbords schlugen die feucht-fröhlichen Wogen unter Deck bis an die Decken der gemütlich eingerichteten Kajüten. Mit scharfen Schnäpsen wurden die gute Linienführung des Schiffes, die Ladefähigkeit, der starke

den Bauauftrag zur Unter- Motor, die ruhelose Schraube an die "Schlesische Dampmanches Bier die durstigen im Hotel Berlin. Obwohl es Kehlen hinab. Doch es galt nicht nur zu feiern: Gründlich wurden Steuerung, Hilfsaggregate und der Motor geprüft. Er hielt, was die Piersteller versprachen. Ohne Mucken schnurrte er mit 380 Umdrehungen in der Minute.

Mitten auf dem Wannsee klingelte der Maschinentelegraf auf "Stop". Die Ankerketten rasselten ins eisig kalte übergab Dr. Schiller von der

fer-Compagnie", nur wenigen der Anwesenden bekannt war, dass die "Bad Essen" unter den Augen der Volkspolizei, nur 20 Meter von der Grenze entfernt, am Teltowkanal zusammengeschweißt wurde, erkannten doch alle Redner den Ernst der Lage Berlins. Direktor Steffens der DSC wies darauf hin, dass die "Bad Essen" das vierte neue Wasser, und am Mast wurden Motorgüterschiff der DSC die Sektpfropfen an den Flanach dem Kriege sei, "und alschenhälsen gelöst: Feierlich le wurden in Berlin gebaut. Wir werden diese Stadt auch Teltow-Werft die "Bad Essen" in Zukunft nicht vergessen!"

DAS MEDIENHAUS

